I

(Lainsäätämisjärjestyksessä hyväksyttävät säädökset)

ASETUKSET

EUROOPAN PARLAMENTIN JA NEUVOSTON ASETUS (EU) 2023/1321,

annettu 14 päivänä kesäkuuta 2023,

asetuksen (EU) 2020/2170 muuttamisesta siltä osin kuin on kyse unionin tariffikiintiöiden ja muiden tuontikiintiöiden soveltamisesta tiettyihin Pohjois-Irlantiin siirrettyihin terästuotteisiin

EUROOPAN PARLAMENTTI JA EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO, jotka

ottavat huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen ja erityisesti sen 207 artiklan 2 kohdan,

ottavat huomioon Euroopan komission ehdotuksen,

sen jälkeen kun esitys lainsäätämisjärjestyksessä hyväksyttäväksi säädökseksi on toimitettu kansallisille parlamenteille,

noudattavat tavallista lainsäätämisjärjestystä ([1]),

sekä katsovat seuraavaa:

(1) Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) 2020/2170 ([2]) 1 artiklassa säädetään, että unionin ulkopuolelta tuotaviin tavaroihin voidaan soveltaa unionin tuontitariffikiintiöiden tai muiden tuontikiintiöiden mukaista kohtelua ainoastaan, jos kyseiset tavarat luovutetaan vapaaseen liikkeeseen asetuksessa luetelluilla alueilla. Kyseisellä säännöksellä puututaan tilanteisiin, joissa unionin sisämarkkinoiden moitteeton toiminta ja yhteisen kauppapolitiikan yhtenäisyys vaarantuvat siitä syystä, että unionin tariffikiintiöitä tai muita tuontikiintiöitä mahdollisesti kierretään. Pohjois-Irlanti ei kuulu kyseisen asetuksen 1 artiklassa mainittuihin alueisiin.

(2) Euroopan unionin ja Euroopan atomienergiayhteisön sekä Ison-Britannian ja Pohjois-Irlannin yhdistyneen kuningaskunnan välisessä kauppa- ja yhteistyösopimuksessa ([3]), jäljempänä 'kauppa- ja yhteistyösopimus', määrätään, että unioni avaa kiintiöitä tiettyjen Yhdistyneestä kuningaskunnasta peräisin olevien tuotteiden tuonnille unioniin. Lisäksi kauppa- ja yhteistyösopimuksessa annetaan unionille oikeus ottaa tietyissä olosuhteissa käyttöön tariffikiintiöitä tai muita tuontikiintiöitä Yhdistyneestä kuningaskunnasta peräisin olevien tavaroiden tuonnissa, myös osana WTO-sopimuksen mukaisten monenvälisten suojatoimenpiteiden soveltamista. Sen vuoksi on tarpeen selventää, voidaanko Yhdistyneestä kuningaskunnasta peräisin oleviin tavaroihin, jotka luovutetaan vapaaseen liikkeeseen Pohjois-Irlannissa, soveltaa kyseisten tariffikiintiöiden tai muiden tuontikiintiöiden mukaista kohtelua.

([1]) Euroopan parlamentin kanta, vahvistettu 9. toukokuuta 2023 (ei vielä julkaistu virallisessa lehdessä), ja neuvoston päätös, tehty 30. toukokuuta 2023.

([2]) Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) 2020/2170, annettu 16 päivänä joulukuuta 2020, unionin tariffikiintiöiden ja muiden tuontikiintiöiden soveltamisesta (EUVL L 432, 21.12.2020, s. 1).

([3]) EUVL L 149, 30.4.2021, s. 10.

(3) Yhdistynyttä kuningaskuntaa sitovat Ison-Britannian ja Pohjois-Irlannin yhdistyneen kuningaskunnan eroamisesta Euroopan unionista ja Euroopan atomienergiayhteisöstä tehtyyn sopimukseen ([4]), jäljempänä 'erosopimus', liitetyssä Irlantia/Pohjois-Irlantia koskevassa pöytäkirjassa, jäljempänä 'pöytäkirja', määrätyt järjestelyt. Sen vuoksi unionin ja Yhdistyneen kuningaskunnan välinen oikeussuhde, joka koskee Yhdistyneestä kuningaskunnasta peräisin olevia tavaroita, jotka luovutetaan vapaaseen liikkeeseen Pohjois-Irlannissa, on pohjimmiltaan erilainen kuin unionin ja minkä tahansa muun kolmannen maan välinen oikeussuhde tällaisesta kolmannesta maasta peräisin olevien sellaisten tavaroiden osalta, jotka on luovutettu vapaaseen liikkeeseen Pohjois-Irlannissa.

(4) Yhdistynyt kuningaskunta on toimittanut näyttöä siitä, että tiettyjä Yhdistyneestä kuningaskunnasta peräisin olevia terästuotteita, joihin tällä hetkellä sovelletaan komission täytäntöönpanoasetuksen (EU) 2019/159 ([5]) mukaisia suojatoimenpiteitä, jäljempänä 'asianomaiset tuotteet', on siirretty merkittäviä määriä Pohjois-Irlantiin Yhdistyneen kuningaskunnan muista osista. Kyseisten siirtojen taloudellisen elinkelpoisuuden varmistamiseksi ja Pohjois-Irlannin erityisolosuhteet huomioon ottaen on aiheellista sallia, että asianomaisiin tuotteisiin sovelletaan asiaankuuluvia unionin tariffikiintiöitä, kun ne luovutetaan vapaaseen liikkeeseen Pohjois-Irlannissa.

(5) Jotta voidaan rajoittaa riskiä siitä, että asianomaisiin tuotteisiin sovellettavia unionin tariffikiintiöitä kierretään tuomalla muista maista peräisin olevia samoja tuotteita, kun tällaiset tuotteet luovutetaan vapaaseen liikkeeseen Pohjois-Irlannissa, asianomaiset tuotteet olisi lähetettävä suoraan Yhdistyneen kuningaskunnan muista osista.

(6) Lisäksi Yhdistynyt kuningaskunta on sitoutunut toteuttamaan tarvittavat toimenpiteet pöytäkirjan mukaisesti sen varmistamiseksi, että asianomaisten tuotteiden siirrot, joissa käytetään unionin tariffikiintiöitä, luetaan kyseisiin kiintiöihin heti kun tällaiset tuotteet luovutetaan vapaaseen liikkeeseen Pohjois-Irlannissa, samalla tavoin kuin jos kyseiset tavarat olisi tuotu unioniin.

(7) Koska asianomaisten tuotteiden tuonnin tarve Pohjois-Irlantiin voi vaihdella ajan mittaan, komissiolle olisi siirrettävä valta hyväksyä Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen 290 artiklan mukaisesti säädösvallan siirron nojalla annettavia delegoituja säädöksiä, joilla mukautetaan asianomaisten tuotteiden luetteloa. On erityisen tärkeää, että komissio asiaa valmistellessaan toteuttaa asianmukaiset kuulemiset, myös asiantuntijatasolla, ja että nämä kuulemiset toteutetaan paremmasta lainsäädännöstä 13 päivänä huhtikuuta 2016 tehdyssä toimielinten välisessä sopimuksessa ([6]) vahvistettujen periaatteiden mukaisesti. Jotta voitaisiin erityisesti varmistaa tasavertainen osallistuminen delegoitujen säädösten valmisteluun, Euroopan parlamentille ja neuvostolle toimitetaan kaikki asiakirjat samaan aikaan kuin jäsenvaltioiden asiantuntijoille, ja Euroopan parlamentin ja neuvoston asiantuntijoilla on järjestelmällisesti oikeus osallistua komission asiantuntijaryhmien kokouksiin, joissa valmistellaan delegoituja säädöksiä.

(8) Asetus (EU) 2020/2170 olisi sen vuoksi muutettava vastaavasti.

(9) Pöytäkirjan 5 artiklan 3 ja 4 kohdan nojalla, luettuna yhdessä sen 13 artiklan 3 kohdan kanssa, tätä asetusta sovellettaisiin myös Yhdistyneeseen kuningaskuntaan ja Yhdistyneessä kuningaskunnassa Pohjois-Irlannin osalta.

(10) Jotta vältetään mahdolliset häiriöt asianomaisten tuotteiden siirroissa Yhdistyneen kuningaskunnan muista osista Pohjois-Irlantiin, tämän asetuksen olisi tultava voimaan mahdollisimman pian,

OVAT HYVÄKSYNEET TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Asetuksen (EU) 2020/2170 muuttaminen

Muutetaan asetus (EU) 2020/2170 seuraavasti:

([4]) EUVL L 29, 31.1.2020, s. 7.

([5]) Komission täytäntöönpanoasetus (EU) 2019/159, annettu 31 päivänä tammikuuta 2019, lopullisten suojatoimenpiteiden käyttöönotosta tiettyjen terästuotteiden tuonnissa (EUVL L 31, 1.2.2019, s. 27).

([6]) EUVL L 123, 12.5.2016, s. 1.

1) lisätään 1 artiklaan toinen kohta seuraavasti:

”Liitteessä luetellut Yhdistyneestä kuningaskunnasta peräisin olevat tavarat, joihin sovelletaan komission täytäntöönpanoasetuksen (EU) 2019/159 (*) mukaisia suojatoimenpiteitä ja jotka tuodaan Pohjois-Irlantiin suoraan Yhdistyneen kuningaskunnan muista osista, ovat myös oikeutettuja unionin tuontitariffikiintiöiden mukaiseen kohteluun, jos kyseiset tavarat luovutetaan vapaaseen liikkeeseen Pohjois-Irlannin alueella.

_____

(*) Komission täytäntöönpanoasetus (EU) 2019/159, annettu 31 päivänä tammikuuta 2019, lopullisten suojatoimenpiteiden käyttöönotosta tiettyjen terästuotteiden tuonnissa (EUVL L 31, 1.2.2019, s. 27).”;

2) lisätään artiklat seuraavasti:

”*1 a artikla*

Siirretään komissiolle valta antaa delegoituja säädöksiä 1 b artiklan mukaisesti tämän asetuksen muuttamiseksi, jotta liitteessä olevaan luetteloon voidaan lisätä tiettyjen Yhdistyneestä kuningaskunnasta peräisin olevien tavaroiden luokkia, joihin sovelletaan täytäntöönpanoasetuksen (EU) 2019/159 mukaisia suojatoimenpiteitä ja jotka tuodaan Pohjois-Irlantiin suoraan Yhdistyneen kuningaskunnan muista osista edellyttäen, että Yhdistynyt kuningaskunta on osoittanut unionia tyydyttävällä tavalla, että kyseiset tavarat on tarpeen luovuttaa vapaaseen liikkeeseen Pohjois-Irlannissa.

1 b artikla

1. Komissiolle siirrettyä valtaa antaa delegoituja säädöksiä koskevat tässä artiklassa säädetyt edellytykset.

2. Siirretään komissiolle 1 päivästä heinäkuuta 2023 viiden vuoden ajaksi 1 a artiklassa tarkoitettu valta antaa delegoituja säädöksiä. Komissio laatii siirrettyä säädösvaltaa koskevan kertomuksen viimeistään yhdeksän kuukautta ennen tämän viiden vuoden kauden päättymistä. Säädösvallan siirtoa jatketaan ilman eri toimenpiteitä samanpituisiksi kausiksi, jollei Euroopan parlamentti tai neuvosto vastusta tällaista jatkamista viimeistään kolme kuukautta ennen kunkin kauden päättymistä.

3. Euroopan parlamentti tai neuvosto voi milloin tahansa peruuttaa 1 a artiklassa tarkoitetun säädösvallan siirron. Peruuttamispäätöksellä lopetetaan tuossa päätöksessä mainittu säädösvallan siirto. Peruuttaminen tulee voimaan sitä päivää seuraavana päivänä, jona sitä koskeva päätös julkaistaan *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*, tai jonakin myöhempänä, kyseisessä päätöksessä mainittuna päivänä. Peruuttamispäätös ei vaikuta jo voimassa olevien delegoitujen säädösten pätevyyteen.

4. Ennen kuin komissio hyväksyy delegoidun säädöksen, se kuulee kunkin jäsenvaltion nimeämiä asiantuntijoita paremmasta lainsäädännöstä 13 päivänä huhtikuuta 2016 tehdyssä toimielinten välisessä sopimuksessa (*) vahvistettujen periaatteiden mukaisesti.

5. Heti kun komissio on antanut delegoidun säädöksen, komissio antaa sen tiedoksi yhtäaikaisesti Euroopan parlamentille ja neuvostolle.

6. Edellä olevan 1 a artiklan nojalla annettu delegoitu säädös tulee voimaan ainoastaan, jos Euroopan parlamentti tai neuvosto ei ole kahden kuukauden kuluessa siitä, kun asianomainen säädös on annettu tiedoksi Euroopan parlamentille ja neuvostolle, ilmaissut vastustavansa sitä tai jos sekä Euroopan parlamentti että neuvosto ovat ennen mainitun määräajan päättymistä ilmoittaneet komissiolle, että ne eivät vastusta säädöstä. Euroopan parlamentin tai neuvoston aloitteesta tätä määräaikaa jatketaan kahdella kuukaudella.

_____

(*) EUVL L 123, 12.5.2016, s. 1.”;

3) lisätään tämän asetuksen liitteessä oleva teksti liitteeksi.

2 artikla

Voimaantulo

Tämä asetus tulee voimaan seuraavana päivänä sen jälkeen, kun se on julkaistu *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Strasbourgissa 14 päivänä kesäkuuta 2023.

Euroopan parlamentin puolesta	*Neuvoston puolesta*
Puhemies	*Puheenjohtaja*
R. METSOLA	J. ROSWALL

LIITE

”LIITE

Tariffikiintiön kuvaus	Yhdistetyn nimikkeistön (CN) koodit [1]
Teräsluokka 7	7208 51 20, 7208 51 91, 7208 51 98, 7208 52 91, 7208 90 20, 7208 90 80, 7210 90 30, 7225 40 12, 7225 40 40, 7225 40 60, 7225 99 00
Teräsluokka 17	7216 31 10, 7216 31 90, 7216 32 11, 7216 32 19, 7216 32 91, 7216 32 99, 7216 33 10, 7216 33 90

[1] Sellaisena kuin ne on määritelty tariffi- ja tilastonimikkeistöstä ja yhteisestä tullitariffista 23 päivänä heinäkuuta 1987 annetussa neuvoston asetuksessa (ETY) N:o 2658/87 (EYVL L 256, 7.9.1987, s. 1).”